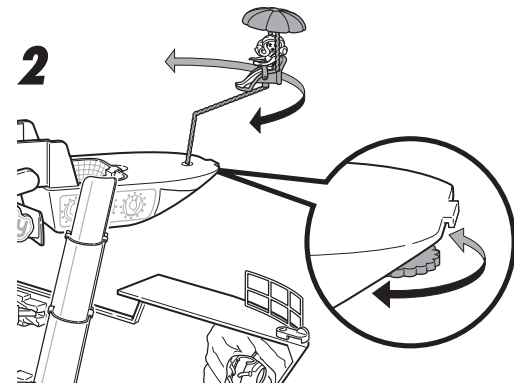
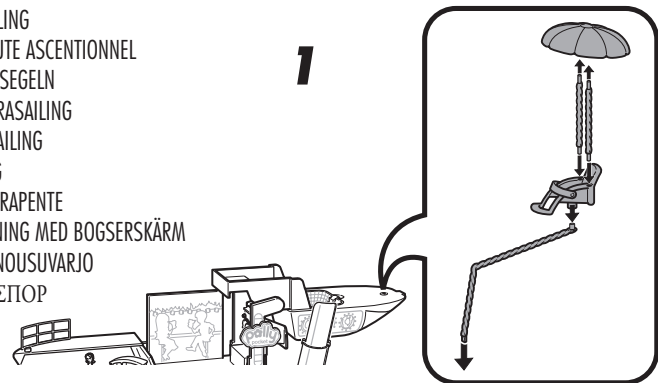


HOT TUB AND PARASAILING
 BAINOIRE ET PARACHUTE ASCENTIONNEL
 WHIRLPOOL UND GLEITSEGELN
 VASCA DA BAGNO E PARASAILING
 WERVELBAD EN PARASAILING
 JACUZZI Y PARASAILING
 HIDROMASSAGEM E PARAPENTE
 VARMT BAD OCH FLYGNING MED BOGSERSKÄRM
 LÄMMINVESTIALLAS JA NOUSUVARJO
 ΥΔΡΟΜΑΣΑΖ ΚΑΙ ΣΠΟΤ



COLOUR CHANGE
 CHANGEMENT DE COULEUR

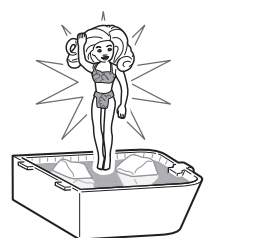
FARBWECHSEL
 EFFETTO CAMBIA-COLORE

KLEURVERANDERING
 CAMBIO DE COLOR.

MUDANÇA DE COR
 FÄRGFÖRÄNDRING

VÄRINVAIHTO
 Το Χρώμα Αλλάζει

Hot tub lifts out to empty water.
 La baignoire se retire pour vider l'eau.
 Der Whirlpool kann zum Wasser entleeren herausgenommen werden.
 Puoi sollevare la vasca da bagno per svuotare l'acqua.
 Wervelbad kan worden verwijderd om leeg te gooien.
 El jacuzzi se levanta para vaciarlo de agua.
 A banheira levanta-se para esvaziar a água.
 Badkaret kan lyftas ur för att tömma vattnet.
 Altaan voi nostaa paikaltaan tyhjennettäväksi.
 Αδειάστε το νερό από το υδρομασάζ.



Icy cold water
 Eau glacée
 Eiskaltes Wasser
 Acqua ghiacciata
 Ίσκιούδ water
 Agua helada

To change back.
 Pour revenir à la couleur initiale.
 Zum Rückverwandeln.
 Per tornare al colore originale.



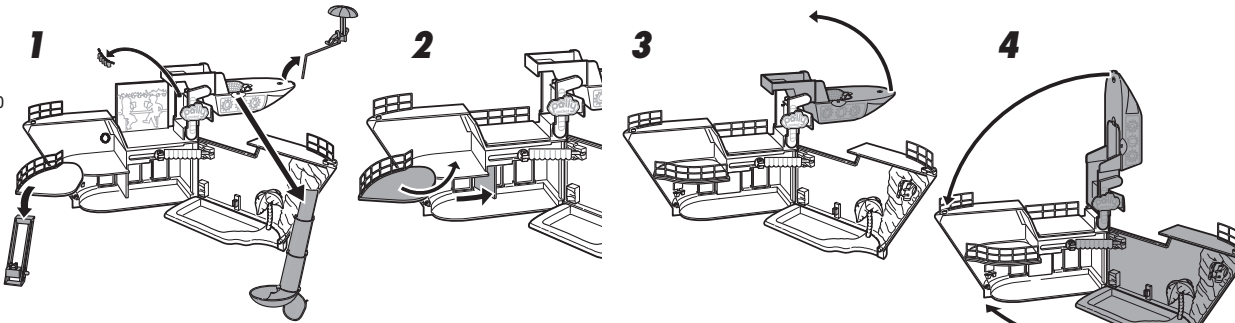
Om terug te veranderen.
 Para volver al color original.
 Para voltar à cor original.
 För att ändra tillbaka.
 Muuttamisen takaisin.
 Για την επαναφορά του χρώματος.

Warm water
 Eau chaude
 Warmes Wasser
 Acqua calda
 Warm water
 Agua caliente
 Agua morna.
 Varmt vatten
 Lämmintä vettä
 Ζεστό νερό

A alteração de cor será mais duradoura se a banheira não for exposta a calor intenso ou luz directa do sol durante períodos de tempo prolongados. Para evitar queimaduras, não usar água demasiado quente: acima dos 48°C.
 Färgförändringsfunktionen varar längre om du inte utsätter leksaken för stark värme eller direkt solljus under längre tid. Använd inte för varmt vatten (över 48°C), det kan orsaka brännskador.
 Lelun värinvaihto-ominaisuus säilyy kauemmin, kun sitä ei säilytetä pitkään kuumaan tai suorassa auringonpaisteeseen. Älä käytä liian kuumaa vettä, jottot poltta ihoasi (< 48°C).
 Το επρό της αλλαγής του χρώματος θα διαρκέσει παραπάνω αν δεν εκθέτετε το παιχνίδι σε υπερβολική ζέση ή φως για μεγάλο χρονικό διάστημα. Για να αποφεύγετε εγκαυματα μη χρησιμοποιείτε πολύ ζεστό νερό, πάνω από 48°C.

Colour change will last longer if you do not expose this toy to intense heat or direct sunlight for prolonged periods of time. To avoid burns do not use water that is too hot (above 120°F / 48°C).
 Der farbwechseleffekt bleibt länger erhalten, wenn dieses Spielzeug nicht längere Zeit intensiver Hitze oder direktem Sonnenlicht ausgesetzt wird. Um Verbrennungen zu vermeiden, kein Wasser benutzen, das zu heiß ist (über 48°C).
 L'effetto cambia-colore durerà più a lungo se non esporrai il giocattolo a fonti di calore intenso o alla luce solare diretta per periodi di tempo prolungati. Per evitare bruciature non usare acqua troppo calda, sopra ai 48°C.
 De kleurverandering gaat langer mee, als je dit speelgoed niet te lang blootstelt aan rechtstreeks zonlicht of andere sterke warmtebronnen. Om brandwonden te voorkomen geen water gebruiken dat te heet is (boven 48°C).
 El cambio de color durará más si no se expone este juguete a calor intenso o contacto directo solar por períodos prolongados. Atención: para evitar quemaduras, no utilizar agua muy caliente (por encima de 48°C).
 Le procédé de changement de couleur durera plus longtemps si le jouet n'est pas exposé à une chaleur intense ou au soleil pendant une durée prolongée. Pour éviter toute brûlure, ne pas utiliser d'eau trop chaude (au-dessus de 48°C).

Storage
 Rangement
 Aufbewahrung
 Come Riporre il Giocattolo
 Opbergen
 Guardar el juguete
 Arrumação
 Förvaring
 Säilytys
 Αποθήκευση



Dolls cannot stand alone.
 Les poupées ne peuvent pas tenir debout toutes seules.
 Die Puppen können nicht von allein stehen.
 Le bambole non possono reggersi in piedi da sole.
 Poppen kunnen niet los staan.
 Las muñecas no pueden tenerse en pie por sí solas.
 As bonecas não ficam de pé sozinhas.
 Dockorna kan inte stå utan hjälp.
 Nuket eivät osaa seistä tuetta.
 Οι κούκλες δεν μπορούν να σταθούν όρθιες από μόνες τους.

Water toys sometimes get messy. Protect play surfaces before use. Drain, rinse, clean and dry all items thoroughly before storing. Overfilling of pool may cause leakage.
 Les jouets à eau peuvent éclabousser. Protéger la surface de jeu avant utilisation. Vider, rincer, laver et sécher parfaitement tous les éléments avant de les ranger. Ne pas trop remplir le réservoir pour éviter les fuites.
 Wasserspielzeuge können spritzen! Die Spielfläche vor dem Spielen abdecken. Nicht auf Oberflächen spielen, die durch Wasser beschädigt werden können. Das Spielzeug vor dem Aufbewahren gründlich absplüsen und trocknen. Ein Überfüllen des Behälters kann dazu führen, dass er leckt.
 I giochi d'acqua a volte creano disordine. Proteggere le superfici di gioco prima dell'uso. Scolare, risciacquare, pulire e asciugare adeguatamente tutti gli accessori prima di riporli. L'eccessivo riempimento del serbatoio può causare perdite di liquido.
 Bij het spelen met water kan er nogal eens wat nat worden. Dek het speelgedeelte voor het spelen goed af. Voor het opbergen alle onderdelen leeg laten lopen, schoonspoelen en goed laten drogen. Als je te veel water in het reservoir giet, kan het gaan lekken.

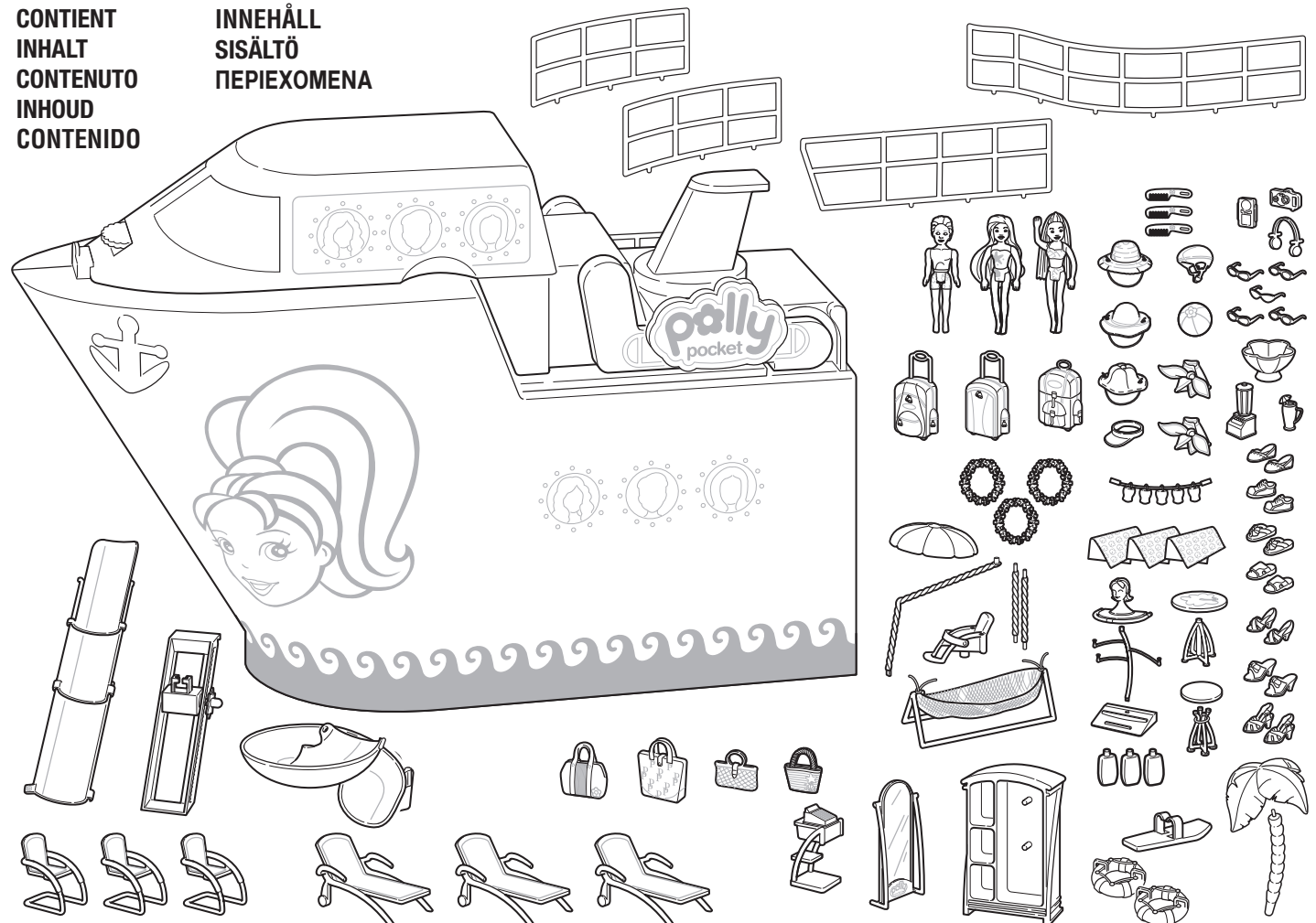
Los juguetes que requieren agua pueden ensuciar la superficie de juego. Protegerla adecuadamente. Limpiar, aclarar y secar todas las piezas antes de guardar el juguete. No llenar el depósito en exceso ya que podría derramarse agua.
 Os brinquedos que requerem a utilização de água podem manchar a superfície de brincadeira. Lavar, enxaguar, limpar e secar bem todos os acessórios antes de os guardar. Encher demasiado o reservatório pode causar derrame de água.
 Vattenleksaker blir ibland kladdiga. Skydda underlaget före lek. Töm, skölj, tvätta och torka alla delar innan du lägger undan dem för förvaring. Om behållaren överfylls kan den svämma över.
 Vesileikeistä saattaa syntyä sotkuja. Suojaa leikkipaikka ennen kuin aloitat leikin. Tyhjennä, huuhdo, puhdista ja kuivaa kaikki osat hyvin ennen kuin panet ne säilöön. Jos allas on liian täynnä, vettä voi valua yli laidan.
 Κάποιες φορές τα παιχνίδια με το νερό προκαλούν ακαταστασία. Προστατέψτε την επιφάνεια παιχνιδιού πριν από τη χρήση. Καθαρίστε και στεγνώστε καλά όλα τα αντικείμενα πριν την αποθήκευσή τους.

INSTRUCTIONS MODE D'EMPLOI ANLEITUNG ISTRUZIONI
 GEBRUIKSAANWIJZING INSTRUCCIONES INSTRUÇÕES
 ANVISNINGAR KÄYTTÖOHJE ΟΔΗΓΙΕΣ



CONTENTS
 CONTIENT
 INHALT
 CONTENUTO
 INHOUD
 CONTENIDO

CONTEÚDO
 INNEHÅLL
 SISÄLTÖ
 ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ



Please remove everything from the package and compare to the contents shown here. If any items are missing, please contact your local Mattel office. Keep these instructions for future reference as they contain important information.
 Merci de retirer tous les éléments de l'emballage et de les comparer aux illustrations. Si un élément manque, merci de contacter le Service clients de Mattel. Conservez ce mode d'emploi pour pouvoir y référer en cas de besoin car il contient des informations importantes.
 Bitte alle Teile aus der Verpackung entnehmen und mit der Abbildung vergleichen. Sollten Teile fehlen, wenden Sie sich bitte an die für Sie zuständige Mattel-Filiale zwecks Ersatz. Diese Anleitung bitte für mögliche Rückfragen aufbewahren. Sie enthält wichtige Informationen.

Togliere tutti i componenti dalla scatola e confrontarli con la lista inclusa. Se dovessero mancare dei componenti, contattare gli uffici Mattel locali. Conservare queste istruzioni per futuro riferimento. Contengono importanti informazioni.
 Haal alle onderdelen uit de verpakking en controleer ze aan de hand van de hier aangegeven inhoud. Als er onderdelen ontbreken, neem dan contact op met de klantenservice van Mattel. Bewaar deze gebruiksaanwijzing. Kan later nog van pas komen.
 Recomendamos sacar todas las piezas de la caja e identificarlas con ayuda de las ilustraciones. Si fuesen a faltar estas instrucciones para futura referencia, ya que contienen información de importancia acerca de este juguete.

Retirar o conteúdo da embalagem e comparar com o ilustrado. Guardar estas instruções para referência futura pois contém informação importante.
 Packa upp allting ur förpackningen och jämför med förteckningen nedan. Om något saknas, kontakta din lokala Mattel-representant. Spara de här anvisningarna för framtiden, de innehåller viktig information.
 Tarkista että pakkaussessa on kaikki, mitä kuvassa näkyy. Jos jotain puuttuu, ota yhteyttä siihen liikkeeseen, josta lelut ostit. Säilytä tämä käyttöohje vastaisen varalle. Siinä on tärkeää tietoa.
 Αφαιρέστε όλα τα περιεχόμενα από τη συσκευασία και συγκρίνετέ τα με τα περιεχόμενα που απεικονίζονται εδώ. Κρατήστε τις οδηγίες για μελλοντική χρήση καθώς περιέχουν σημαντικές πληροφορίες.

Need Assistance? In the US and Canada, service.mattel.com* or 1-800-524-8697, M-F 8AM - 6PM, ET.
 Besoin d'aide? Au Canada et aux États-Unis, visitez le site service.mattel.com* ou composez le 1 800 524-8697, du lundi au vendredi, de 8 h à 18 h, HNE.
 ¿Necesita ayuda? En los EE.UU. y Canadá, service.mattel.com* o bien 1-800-524-8697, L-V 8 a.m. - 6 p.m., huso horario del Este.
 En México: 01 800 463 59 89, L-V 8 a.m. - 4 p.m.
 *English language only website. *Site Web en anglais seulement. *Página web solo en inglés.

DK-2605 Brøndby. • Mattel Northern Europe A/S, Sinikalliontie 3, 02630 ESPOO, Fin. 0303 9060. • Mattel Srl., 28040 Oleggio Castello, Italy. • Portugal Lda., Av. da República, nº 90/96, 2º andar Fração 2, 1600-206 Lisboa. • Mattel AEBE, Ελληνικό 2, Ελληνικό 16777. ΕΛΛΑΔΑ. • Mattel Australia Pty., Ltd., Richmond, Victoria. 3121. Consumer Advisory Service - 1300 135 312. • Mattel East Asia Ltd., Room 1106, South Tower, World Finance Centre, Harbour City, Tsimshatsui, HK, China. • Dimport & Diederkan Oieh: Mattel SEA Ptd Asia Ltd., Lot 13.5, 13th Floor, Menara Lien Hoe, Persiaran Tropicana Golf Country Resort, 47410 PJ, Tel: 03-78903817, Fax: 03-78903867. • Mattel, Inc., 333 Continental Blvd., El Segundo, CA 90245 U.S.A. Consumer Affairs 1 (800) 524-8697. • Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Insurgentes Sur # 3579, Torre 3, Oficina 601, Col. Tlalpan, Delegación Tlalpan, C.P. 14020, México, D.F. MME-920701-NB3, 59-05-51-00, Ext. 5206 0 - 01-800-463 59-89. • Mattel Chile, S.A., Avenida América Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago. • Mattel de Venezuela, C.A., RIF. J301596439, Av. Bara, C.C. Macaracuay Plaza, Torre B, Piso 8, Colinas de la California, Caracas 1071. • Mattel Argentina S.A., Curupaytí 1186, (1607) - Villa Adelina, Buenos Aires. • Mattel Colombia, S.A., calle 12347-07 P.5, Bogotá. • Mattel do Brasil Ltda. - CNPJ: 54.558.002/0004-72 Av. Tamboré, 1400/1440 Quadra A de 02 a 03 - 06460-000 - Barueri - SP. Atendimento ao Consumidor: SAC 0800550780.

Mattel Canada Inc., Mississauga, Ontario L5R 3W2. You may call us free at 1-800-524-8697. • Mattel U.K. Ltd., Vanwall Business Park, Maidenhead SL6 4UB, Helpline: 01628500303. • Mattel France, 2733 rue d'Antony, S.I.I.C. 145, 94523 Rungis Cedex N° Indigo 0 825 00 00 25 (0,15 € TTC/mn) ou www.allomattel.com. • Mattel B.V., Postbus 576, 1180 AN Amstelveen, Nederland. 0800 - 2628835. • Mattel Belgium, Trade Mart, Atomiumsquare, Booga 202 - B 275, 1020 Brussels. • Deutschland: Mattel GmbH, An der Trift 75 D-63303 Dreieich. • Schweiz: Mattel AG, Monbijoustrasse 68, CH-3005 Bern 23. • Österreich: Mattel Ges.m.b.H., Triester Str. A-2355 Wiener Neudorf. • Mattel Scandinavia A/S, Ringager 4C, Portugal Lda., Av. da República, nº 90/96, 2º andar Fração 2, 1600-206 Lisboa. • Mattel AEBE, Ελληνικό 2, Ελληνικό 16777. ΕΛΛΑΔΑ. • Mattel Australia Pty., Ltd., Richmond, Victoria. 3121. Consumer Advisory Service - 1300 135 312. • Mattel East Asia Ltd., Room 1106, South Tower, World Finance Centre, Harbour City, Tsimshatsui, HK, China. • Dimport & Diederkan Oieh: Mattel SEA Ptd Asia Ltd., Lot 13.5, 13th Floor, Menara Lien Hoe, Persiaran Tropicana Golf Country Resort, 47410 PJ, Tel: 03-78903817, Fax: 03-78903867. • Mattel, Inc., 333 Continental Blvd., El Segundo, CA 90245 U.S.A. Consumer Affairs 1 (800) 524-8697. • Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Insurgentes Sur # 3579, Torre 3, Oficina 601, Col. Tlalpan, Delegación Tlalpan, C.P. 14020, México, D.F. MME-920701-NB3, 59-05-51-00, Ext. 5206 0 - 01-800-463 59-89. • Mattel Chile, S.A., Avenida América Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago. • Mattel de Venezuela, C.A., RIF. J301596439, Av. Bara, C.C. Macaracuay Plaza, Torre B, Piso 8, Colinas de la California, Caracas 1071. • Mattel Argentina S.A., Curupaytí 1186, (1607) - Villa Adelina, Buenos Aires. • Mattel Colombia, S.A., calle 12347-07 P.5, Bogotá. • Mattel do Brasil Ltda. - CNPJ: 54.558.002/0004-72 Av. Tamboré, 1400/1440 Quadra A de 02 a 03 - 06460-000 - Barueri - SP. Atendimento ao Consumidor: SAC 0800550780.

WARNING:
 CHOKING HAZARD - Small balls. Not for children under 3 years.
ADVERTENCIA:
 PUEDE CAUSAR ASFIXIA.
 NO RECOMENDABLE para menores de 3 años.
 Contiene piezas y bolas pequeñas.
ATTENTION:
 NE CONVIENT PAS aux enfants de moins de 36 mois.
 Petits boules et éléments détachables susceptibles d'être avalés.

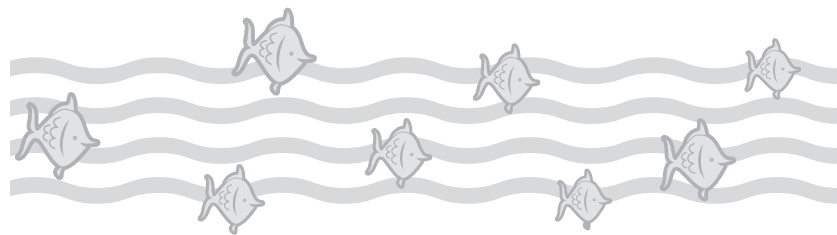
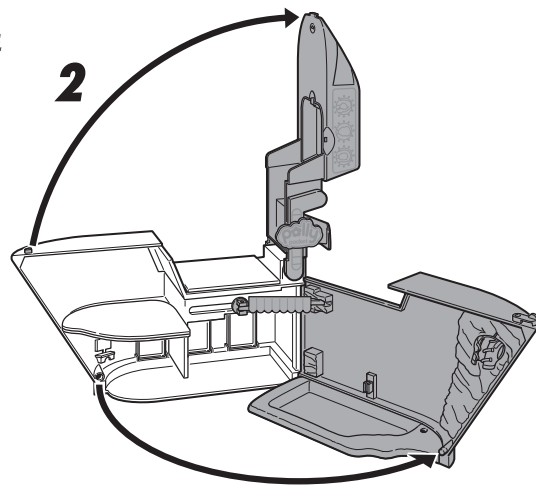
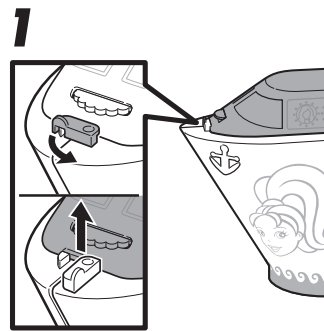
0-3
 Toy Contains Small Balls/Small Parts. • Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois. Petits éléments détachables/petites billes susceptibles d'être avalés. • Enthält kleine Kugeln/Kleinteile. • Contiene palline/pezzi di piccole dimensioni che possono essere aspirati o ingeriti. • Spielgoed bevat kleine balletjes/kleine onderdelen. • Contiene piezas pequeñas/bolitas que pueden ser ingeridas y provocar asfixia. No recomendado para menores de 3 años. • ATENÇÃO: Não recomendável para menores de 3 anos por conter peças ou bolas pequenas que podem ser engolidas e provocar asfixia. • Leksaken innehåller småbollar/smådelar. • Legotøjet indeholder små bolde/smådelar. • Sisältöjä pieniä osia/palloja. • Αυτό το παιχνίδι π περιέχει μικρές μπάλες / μικρά αντικείμενα.

LET'S PLAY! JOUONS !

OPEN
OUVRE
ÖFFNEN
APRI

OPEN
¡ÁBRELO!
ABRE
ÖPPEN

AVAA
ANOIETE

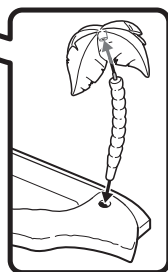
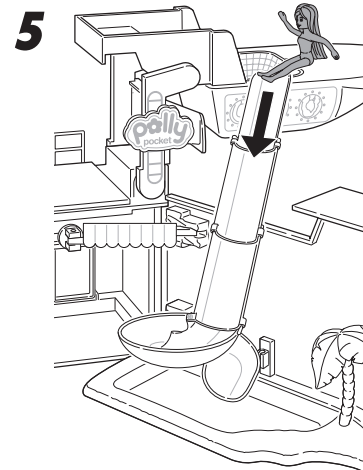
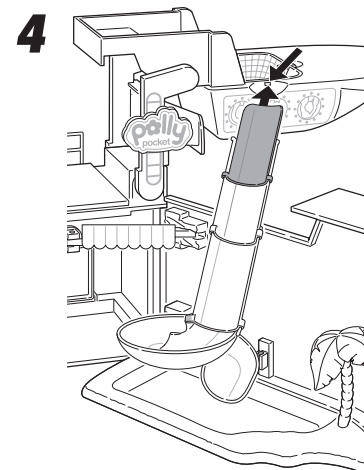
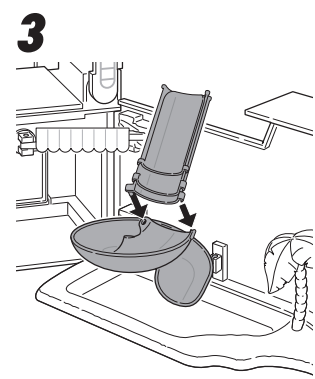
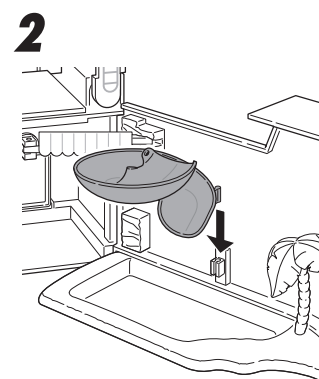
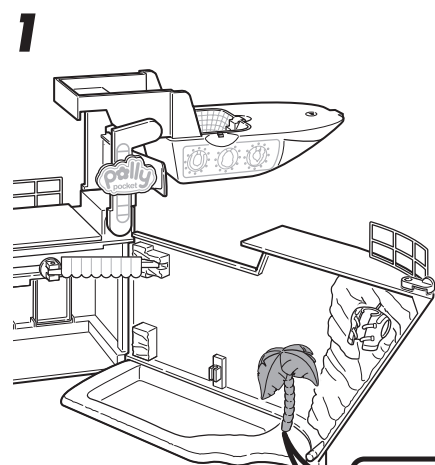


POOL AND SLIDE
PISCINE ET TOBOGGAN
POOL UND RUTSCHE

PISCINA E SCIVOLO
ZWEMBAD MET GLIJBAAN
PISCINA Y TOBOGÁN

PISCINA E ESCORREGA
POOL OCH RUTSCHKANA
UIMA-ALLAS JA LIUKUMÄKI

ΠΙΣΙΝΑ ΚΑΙ
ΤΣΟΥΛΗΘΡΑ



LOS GEHT'S! GIOCHIAMO!

LATEN WE SPELEN!

¡A JUGAR!

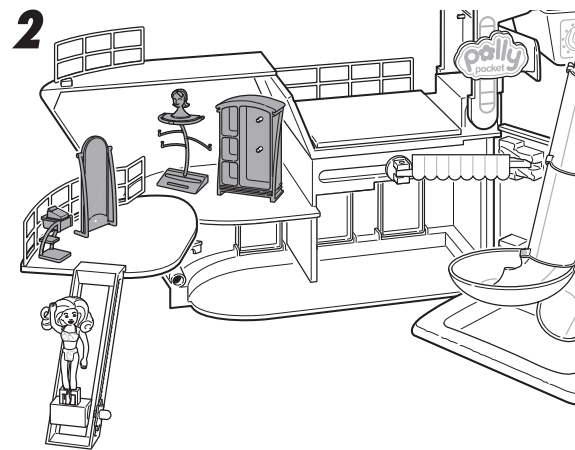
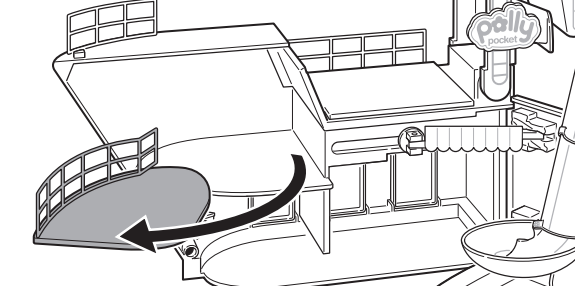
VAMOS BRINCAR! NU LEKER VI !

LEIKITÄÄN! ΩΡΑ ΠΑΙΧΝΙΔΙΟΥ!

BOUTIQUE
BOUTIQUE
LADEN

BOUTIQUE
BOETIEK
TIENDA

LOJA
BUTIK
PUTIKKI
ΜΠΟΥΤΙΚ



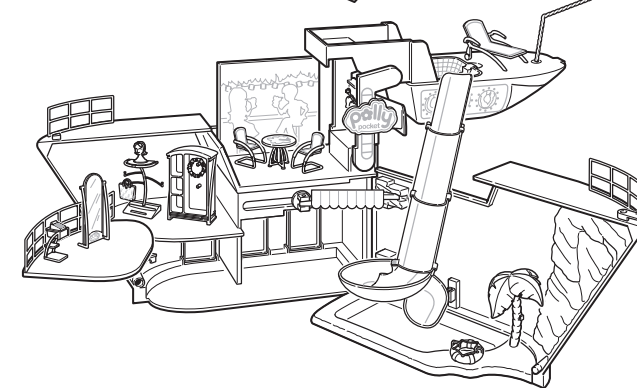
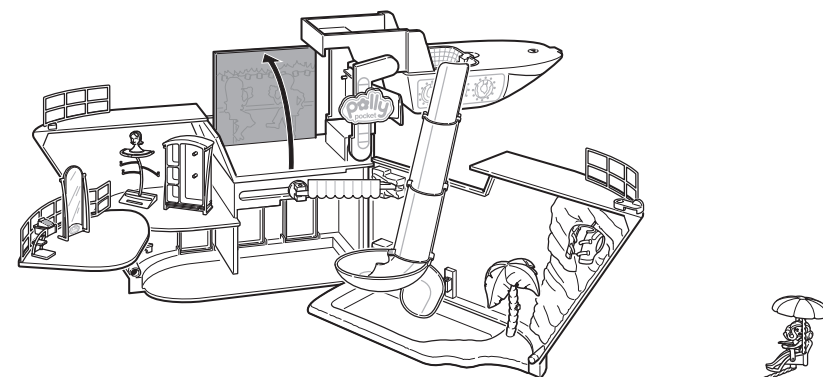
LOUNGE
TERRASSE

TREFFPUNKT
LOUNGE

LOUNGE
BAR

SALA DE ESTAR
SALONG

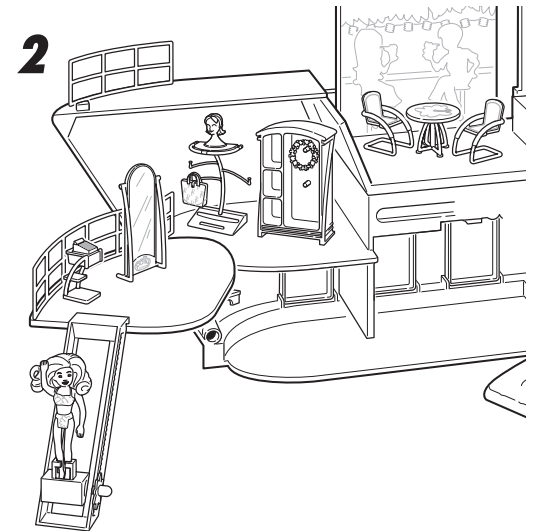
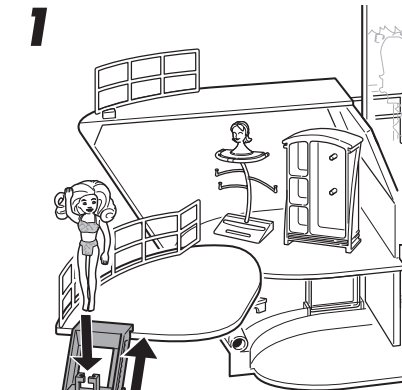
AULABAARI
ΚΑΦΕ



ELEVATOR/LIFT
ASCENSEUR
AUFZUG
ASCENSORE

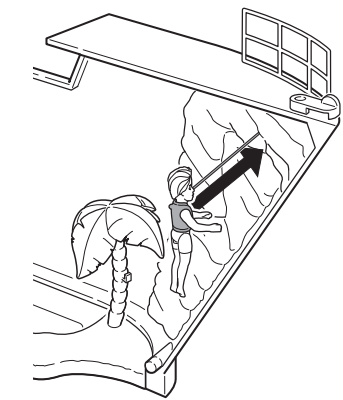
LIFT
RAMPA
ELEVADORA
ELEVADOR

HISS
HISSI
ΑΣΑΝΣΕΡ



ROCK CLIMBING
MUR D'ESCALADE
KLETTERWAND
FREE CLIMBING
KLIMHELLING

ESCALADA
ESCALADA
ΚΛΙΤΤΕΡVÁGG
KALLIOKIIPEILYÄ
ANAPPIXHSH



continued on next page
voir page suivante
weiter auf der nächsten
Seite
continúa sulla pagina
successiva
vervolg op volgende
bladzijde
continúa en la página
siguiente
continúa na página
seguinte
fortsättning på nästa sida
συνέχεια στην πόμνη σλίδα